

SCHAEFFLER

VAT reg nr.: DE291636029

**Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note**

Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

**Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA**

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes

6 Trasporto / Freight

7 Consegna / Delivery

Porto franco/
FreePorto
assegnato /
Not FreeFerrovia/
RailTrasportatore/
CarrierTrasporto /
FreightMezzo vostro/
Other VehicleEspresso/
ExpressMezzo proprio/
Own Vehicle

Articolo

Incoterms

FCA HERZOGENAURACH

3 Consegna n./
Delivery Note No.

40118395

4 Data spedizione/
Shipping Date

14.01.2020

Fattura/Invoice

8 Nr./No.

9 Data/Data

N. fornitore/
Supplier No.

VAT reg.nr.:

91000733

IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.

550003971102

10 Vostro riferimento /
Your Reference

413

15 Altre informazioni/
Additional Data12 Nostro reparto/
Our DepartmentPJXHMF-P01L1
Kim Hertlein

13 Tel.

+49 9193 80413

14 Nr. destinatario/
Receiver No.

24466

16 Nr. d'ordine/
Order No.

199661

19 Codice destinazione/
Shipping CodeI. + F. Schweitzer GmbH + Co.
Autocarro / Standard20 Porto
franco/
Free23/24 Lordo/
Gross

Peso totale/Total Weight

264,5 KG

Porto
assegnato / X
Not Free

Netto/Net

145,2 KG

21 Imballaggio/
Packing

2328 x 0000SON

22 Specifica di
destinazione/
Destination

49565785

25 Destinazione
Receiving Location

14248

25 Indirizzo di
destinazione/
Shipping
Address

180255764 - 5010055022

27 Art.

28 Articolo cliente /
Receiver Part No.

Descrizione

Description / Part No. / Pack

30 Quantità /
Quantity Qta Unitaria31 ME /
Consegna/Delivery
Handling Unit

001

9009088075

F-216771.07.K/0-6#W

16.128 PZ

40118395/10

Gabbia a rullini

092281443-5063-11

ACCESSIONE MERCE

Quantità dichiarata: 16128

963749579

Quantità effettiva:

963754611

Tipo Imballaggio:

963754719

Quantità imballi:

963754613

Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.
550003971102Lotto / Batch
0035940920Quantità Quantity
16.128 PZ

Firma

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

18/01/2020

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	963749579	36,3 KG	66,0 KG	806x 606x 430 MM	0000SON	
	340476439637495792	Articolo	092281443-5063-11	F-216771.07.K/0-6#W		Quantità: 4032 PZ
2	963754611	36,3 KG	66,0 KG	806x 606x 430 MM	0000SON	
	340476439637546111	Articolo	092281443-5063-11	F-216771.07.K/0-6#W		Quantità: 4032 PZ
3	963754719	36,3 KG	66,5 KG	806x 606x 430 MM	0000SON	
	340476439637547194	Articolo	092281443-5063-11	F-216771.07.K/0-6#W		Quantità: 4032 PZ
4	963754613	36,3 KG	66,0 KG	806x 606x 430 MM	0000SON	
	340476439637546135	Articolo	092281443-5063-11	F-216771.07.K/0-6#W		Quantità: 4032 PZ

Gestione imballaggi a rendere

Pagina 1/2

Schaeffler Technologies AG & Co. KG, Industriestrasse 1-3, 91074 Herzogenaurach, Phone +49 9132 82-0, Fax +49 9132 82-4950,

www.schaeffler.de/en, Registered Seat: Herzogenaurach, Commercial Register: AG Fürth HRA 10129, VAT reg. no. DE 291 636 029

General Partner: Schaeffler AG, Registered Seat: Herzogenaurach, Commercial Register: AG Fürth HRB 14738 Board of Managing Directors: Klaus Rosenfeld (CEO),

Dietmar Heinrich, Andreas Schick, Corinna Schittenhelm, Michael Söding, Dr. Stefan Spindler, Uwe Wagner, Matthias Zink

Bank: Commerzbank Nürnberg, BLZ 760 800 40, Account 121046400, BIC DRES DE FF 760, IBAN DE35 7608 0040 0121 0464 00

SCHAEFFLER



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./
Delivery Note No.

40118395

4 Data spedizione/
Shipping Date

14.01.2020

4,000	P-26-SGP1 Pallet 800X600X150-SW-PP	0000SON
4,000	P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG	0000SON
1.152,000	P-42-BL3-225X25X23-138-A Tube 25X23x225	0000SON
1.152,000	P-42-SW-225X34X24-72 Tube 34X32x227.5-PE	0000SON
16,000	P-14-C0328 SLC GR-400X300X280-PP	0000SON

Qualora nelle posizioni non siano riportate altre indicazioni, i prodotti non sono soggetti ad alcun obbligo di autorizzazione secondo il diritto dell'Unione Europea o degli Stati Uniti.



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 20-000256 vom 14.01.2020



20-000256

Ludwigsburg, 14.01.2020

Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).																																																																																						
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN			6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158																																																																																						
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 17.01.2020 Zeit / Temps			7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:																																																																																						
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Datum / Date 14.01.2020 Zeit / Temps			8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs																																																																																						
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes																																																																																									
9 Pos. No. 10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 11 Anzahl der LM Nombre des colis 12 Art der Verpackung Mode d'emballage 13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise 14 Gewicht, kg Poids, kg 15 Umfang cbm	<table border="1"> <tr> <td>1</td> <td>40118596</td> <td>12</td> <td>82</td> <td>COLLI</td> <td>Getriebeteile</td> <td>8.939</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>40118395</td> <td>4</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>40117726</td> <td>8</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>4</td> <td>40117694</td> <td>9</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>40116646</td> <td>8</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>6</td> <td>40116608</td> <td>6</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>40116574</td> <td>2</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>8</td> <td>40116535</td> <td>12</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>9</td> <td>40116181</td> <td>1</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>10</td> <td>40116169</td> <td>1</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>11</td> <td>40108839</td> <td>2</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>12</td> <td>40108688</td> <td>2</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>					1	40118596	12	82	COLLI	Getriebeteile	8.939	2	40118395	4					3	40117726	8					4	40117694	9					5	40116646	8					6	40116608	6					7	40116574	2					8	40116535	12					9	40116181	1					10	40116169	1					11	40108839	2					12	40108688	2				
1	40118596	12	82	COLLI	Getriebeteile	8.939																																																																																			
2	40118395	4																																																																																							
3	40117726	8																																																																																							
4	40117694	9																																																																																							
5	40116646	8																																																																																							
6	40116608	6																																																																																							
7	40116574	2																																																																																							
8	40116535	12																																																																																							
9	40116181	1																																																																																							
10	40116169	1																																																																																							
11	40108839	2																																																																																							
12	40108688	2																																																																																							
Summe: Total:			82,00 COLLI 8.939,00																																																																																						
16 Anweisungen des Absenders			17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km																																																																																						
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger			21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt. 18 GEN 2020 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"																																																																																						
19 Kfz Anhänger Fahrer																																																																																									

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
 Carl-Benz-Straße 23
 71634 Ludwigsburg
 Telefon (0 71 41) 24 51-0
 Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
 Amtsgericht: Ludwigsburg
 Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
 Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
 Konto: 0501540600
 BLZ: 604 800 08
 IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
 SWIFT: DRESDEF604